

333. *Celui qui, attaqué par des brigands, perdit son manteau*..... 229

Deux hommes sont attaqués par des brigands; l'un se réfugie dans les herbes; l'autre, dépouillé de son manteau, offre aux brigands de le leur racheter avec une pièce d'or, laquelle est cousue à l'intérieur du manteau, et il ajoute que son compagnon est un excellent essayeur d'or, s'ils veulent s'assurer que la pièce est en or. Ce sot perdit donc à la fois son manteau, sa pièce d'or et son compagnon.

CHE SONG LU.

N^{os} 334-339.

334. *Le petit enfant qui avait pris une grande tortue*..... 230

Un enfant trouve une grande tortue et veut la tuer; on lui conseille de la faire périr en la jetant à la mer et ainsi la tortue s'échappe aussitôt.

335. *Le bœuf noir à cornes courbes*..... 230

Un homme a parié que son bœuf tirerait une lourde charge jusqu'au sommet d'une côte; il perd son enjeu parce qu'il a injurié son bœuf, mais il le regagne au double lorsqu'il encourage son bœuf par des louanges.

336. *Le lion, le tigre et le chacal*..... 233

Le lion au beau pelage et le tigre aux belles dents forment une paire d'amis; ils sont près d'être désunis parce qu'ils ajoutent foi aux médisances du chacal, mais ils s'aperçoivent à temps de leur erreur et tuent le calomniateur.

337. *Histoire de Kotikarna*..... 237

Origine de son nom; il devient un chef de marchands; au retour, abandonné par ses compagnons il s'égare et arrive à la ville des démons affamés, puis à la ville des démons altérés; il voit dans d'autres endroits des spectacles qui lui apprennent les tourments que subissent après leur mort d'autres personnes de son pays natal; il entre en religion auprès de Mahākātyāyana après en avoir demandé l'autorisation à ses parents.

- 337 bis. *Les deux loutres et le chacal*..... 267

Deux loutres qui se disputent un poisson demandent au chacal d'être juge; le chacal donne la tête à l'une et la queue à l'autre; il prend le corps du poisson pour prix de sa sentence.

338. *Le lion tombé dans un puits et sauvé par un chacal*..... 268

Un vieux lion tombé dans un puits tari est sauvé par un petit chacal qui amène de l'eau dans le puits, en sorte que le lion peut surnager et sortir. On a souvent besoin d'un plus petit que soi.